

3. afin de bénéficier de l'avantage contenu dans l'article 44 de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères les titulaires des grades spéciaux d'auxiliaire social et d'auxiliaire social de 1^{re} classe à la protection de la jeunesse et aux prisons sont considérés comme titulaires des grades généraux correspondants (assistant social et assistant social de 1^{re} classe).

Art. 27. Dans le même arrêté, l'article 23bis, rédigé comme suit, est inséré :

« Art. 23bis. Pour l'application de l'article 44 de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire du personnel des ministères, le traitement des agents titulaires du grade particulier d'assistant social (établissements pénitentiaires) ou assistant social de 1^{re} classe (établissements pénitentiaires) est censé être fixé tel celui des agents respectivement titulaires des grades communs d'assistant social ou d'assistant social de 1^{re} classe. »

Art. 28. Cet arrêté est d'application :

- 1^o en ce qui concerne les articles 26 et 27 au 1^{er} août 1973;
- 2^o en ce qui concerne l'article 7, a, au 1^{er} juin 1975;
- 3^o en ce qui concerne les articles 1^{er}, a, d, e, f, g, h, j, 2, a, b, 3, b, d, f, § 1^{er}, 6, a, c, 8, a, b, d, f, 9, 10, b, e, f, 14, 15, 17, e, f, 22 et 25, au 1^{er} janvier 1976;
- 4^o en ce qui concerne l'article 1, b, c, et i, au 1^{er} janvier 1977;
- 5^o en ce qui concerne l'article 7, e, au 19 juillet 1977;
- 6^o en ce qui concerne les articles 8, c, e, 12 et 13 au 1^{er} juillet 1978;
- 7^o en ce qui concerne l'article 4 au 1^{er} novembre 1978;
- 8^o en ce qui concerne l'article 11, au 1^{er} mars 1979;
- 9^o en ce qui concerne les articles 6, b, d, 7, g, l, 10, a, c, d, et 18 au 1^{er} juillet 1979;
- 10^o en ce qui concerne les articles 7, b, c, k, m, 16, d, et m au 6 novembre 1981;
- 11^o en ce qui concerne l'article 3, a et c au 1^{er} décembre 1981;
- 12^o en ce qui concerne l'article 5, § 2, au 1^{er} juin 1985;
- 13^o en ce qui concerne les articles 7, d, f, h, i, j, 16, a, b, c, e, f, g, h, i, j, k, l, n, o, p, 17 a, b, c, d, 19, 20, 21, 23, a et b et 24 aux dates fixées pour leur exécution.

Art. 29. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 décembre 1986.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,

J. GOL

Le Ministre du Budget,

G. VERHOFSTADT

N^o 87 — 204

6 JANVIER 1987. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 avril 1986 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Mons

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code judiciaire, notamment les articles 76 à 78, l'article 79, modifié par la loi du 30 juin 1978, l'article 80, l'article 88, modifié par la loi du 15 juillet 1970, les articles 89 et 90, l'article 91, remplacé par la loi du 25 juillet 1985, l'article 92, modifié par les lois des 28 juin 1974 et 25 juillet 1985 et les articles 93 à 97;

Vu l'arrêté royal du 17 avril 1986 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Mons;

3. ten einde het voordeel vervat in artikel 44 van het koninklijk besluit van 29 juni 1973, houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries te kunnen genieten, worden de titularissen van de bijzondere graden van maatschappelijk helper en maatschappelijk helper 1ste klasse bij de jeugdbescherming en bij de gevangnissen beschouwd als titularissen van de overeenstemmende algemene graden (maatschappelijk assistent en maatschappelijk assistent 1ste klasse).

Art. 27. Een artikel 23bis, luidend als volgt, wordt in hetzelfde besluit ingevoegd :

« Art. 23bis. Voor de toepassing van artikel 44 van het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der ministeries wordt de wedde van de ambtenaren bekleed met de bijzondere graad van maatschappelijk assistent (strafinrichtingen) of maatschappelijk assistent 1ste klasse (strafinrichtingen) geacht te zijn vastgesteld zoals die van de ambtenaren bekleed met de gemene graden van respectievelijk maatschappelijk assistent of maatschappelijk assistent 1ste klasse. »

Art. 28. Dit besluit is van toepassing :

- 1^o wat de artikelen 26 en 27 betreft, met ingang van 1 augustus 1973;
- 2^o wat artikel 7, a, betreft, met ingang van 1 juni 1975;
- 3^o wat de artikelen 1, a, d, e, f, g, h, j, 2, a, b, 3, b, d, 5, § 1, 6, a, c, 8, a, b, d, f, 9, 10, b, e, f, 14, 15, 17, e, f, 22 en 25 betreft, met ingang van 1 januari 1976;
- 4^o wat het artikel 1, b, c, en i, betreft, met ingang van 1 januari 1977;
- 5^o wat artikel 7, e, betreft, met ingang van 19 juli 1977;
- 6^o wat de artikelen 8, c, e, 12 en 13 betreft, met ingang van 1 juli 1978;
- 7^o wat artikel 4 betreft, met ingang van 1 november 1978;
- 8^o wat artikel 11 betreft, met ingang van 1 maart 1979;
- 9^o wat de artikelen 6, b, d, 7, g, l, 10, a, c, d, en 18 betreft, met ingang van 1 juli 1979;
- 10^o wat de artikelen 7, b, c, k, m, 16, d, en m betreft, met ingang van 6 november 1981;
- 11^o wat de artikelen 3, a en c betreft, met ingang van 1 december 1981;
- 12^o wat artikel 5, § 2, betreft, met ingang van 1 juni 1985;
- 13^o wat de artikelen 7, d, f, h, i, j, 16, a, b, c, e, f, g, h, i, j, k, l, n, o, p, 17 a, b, c, d, 19, 20, 21, 23, a en b en 24 betreft, op de vastgestelde data van uitvoering.

Art. 29. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 december 1986.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,

J. GOL

De Minister van Begroting,

G. VERHOFSTADT

N. 87 — 204

6 JANUARI 1987. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 april 1986 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Bergen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid op de artikelen 76 tot 78, op artikel 79, gewijzigd bij de wet van 30 juni 1978, op artikel 80, op artikel 88, gewijzigd bij de wet van 15 juli 1970, op de artikelen 89 en 90, op artikel 91, vervangen bij de wet van 25 juli 1985, op artikel 92, gewijzigd bij de wetten van 28 juni 1974 en 25 juli 1985 en op de artikelen 93 tot 97;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 april 1986 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Bergen;

Vu l'avis du premier président de la Cour d'appel de Mons, du premier président de la Cour du travail de Mons, du procureur général à Mons, du président du tribunal de première instance de Mons, du procureur du Roi à Mons, du greffier en chef du tribunal de première instance de Mons et du bâtonnier de l'Ordre des avocats à Mons;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 3, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 17 avril 1986 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Mons, les mots :

— « la huitième chambre : mardi et jeudi; » sont remplacés par les mots « la huitième chambre : lundi et jeudi; »;

— « la neuvième chambre : mardi et mercredi; » sont remplacés par les mots « la neuvième chambre : mardi et jeudi; ».

Art. 2. Dans le texte néerlandais de l'article 6, alinéa 2, du même arrêté les mots « de arbeidsrechtbank » sont remplacés par les mots « het arbeidshof ».

Art. 3. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 6 janvier 1987.

BAUDOIN

Par le Roi :

Pour le Ministre de la Justice, absent :

Le Ministre des Travaux publics,
L. OLIVIER

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

F. 87 — 205

26 JANVIER 1987. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 25, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal n° 500 du 31 décembre 1986;

Vu l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'un fonctionnement efficace de l'Administration de l'Etat nécessite la publication du présent arrêté dans les délais les plus brefs;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Un article 153*vicies quater*, rédigé comme suit, est inséré dans l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité :

* Art. 153*vicies quater*. Le montant de l'intervention de l'assurance visée à l'article 25, § 10, alinéa 1er de la loi du 9 août 1963 précitée est fixé à 900 F par jour.

Gelet op het advies van de eerste voorzitter van het Hof van beroep te Bergen, van de eerste voorzitter van het Arbeidshof te Bergen, van de procureur-generaal te Bergen, van de voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Bergen, van de procureur des Konings te Bergen, van de hoofdgriffier van de rechtbank van eerste aanleg te Bergen en van de stafhouder van de Orde van advocaten te Bergen;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 3, eerste lid, van het koninklijk besluit van 17 april 1986 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Bergen, worden de woorden :

— « de achtste kamer : op dinsdag en donderdag; » vervangen door de woorden « de achtste kamer : op maandag en donderdag; »;

— « de negende kamer : op dinsdag en woensdag; » vervangen door de woorden « de negende kamer : op dinsdag en donderdag; ».

Art. 2. In artikel 6, tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden « de arbeidsrechtbank » vervangen door de woorden « het arbeidshof ».

Art. 3. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 6 januari 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

Voor de Minister van Justitie, afwezig :

De Minister van Openbare Werken,
L. OLIVIER

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 87 — 205

26 JANUARI 1987. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 25, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 500 van 31 december 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 januari 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat omwille van een doeltreffende werking van de Rijksadministratie de publikatie van dit besluit binnen de kortst mogelijke tijd noodzakelijk is;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een artikel 153*vicies quater*, luidend als volgt, wordt in het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering ingevoegd :

* Art. 153*vicies quater*. Het bedrag van de in artikel 25, § 10, eerste lid van de vorenbedoelde wet van 9 augustus 1963 bedoelde verkeringsstegemoetkoming wordt vastgesteld op 900 F per dag.